Hanan Aldoukhi – CV

Nationality: Syrian Damascus Suburb 1985 • Married <u>hanan.aldoukhi@gmail.com</u> Mob. 0060 11 2312 3004

Current Residence: DAMANSARA PERDANA, PETALING JAYA, SELANGOR



Education

(2017-2018) Started my Master studies at the University of Malaya, Master of Linguistics (Arts)

2014 Translation **Diploma** at "American University of Sciences", Polish Center for Languages and Translation, Cairo, Egypt.

2013 TEFL **Diploma** at "Notting Hill College & Eton University" with registered office: 29 Harley Street, London, W1G9QR, United Kingdom.

Holder of a **Bachelor**'s Degree; English and American Literature; Average: 68.9; Year of Graduation: 2007; Damascus University; Syria.

Experience

December 2003 – Now: Freelancer Arabic teacher for non-native speakers; founder of Our Home for Arabic Language

June 2020 – Now: Bahasa Melayu Teacher for non-native speakers (Level: Beginners)

March 2019 - Currently: Teaching Arabic as a Foreign Language at AREES Training Center, based Kota Damansara February 2020 – June 2020: Professional Arabic Language Teacher for Non-native Speakers at Sahlah Academy.

2017: Arabic Teacher at Al Furqan Academy TTDI

2017: Arabic Teacher at Institute Al-Quran Kuala Lumpur

August 2016 – October 2016: Volunteer (languages teacher) for refugees and single mothers.

2010 – Now: Freelancer Translator for different law firms, companies, offices, etc.

March 2015 – November 2015: Senior Translator and Supervisor Proofreader (English – Arabic – French) in CTC "Certified Translation Center", Cairo, Egypt.

January 2014 – April 2015: Freelancer translator, executive translator & proofreader, and rewriter at the PCJ-T "Polish Center for Languages and Translation", Cairo, Egypt.

January 2014 – **March 2015:** English and French teacher and translation lecturer, at the PCJ-T "Polish Center for Languages and Translation".

January 2015 - December 2015: Freelancer Translator at the "GPS", Cairo, Egypt.

April 2014 – December 2014: Freelancer Translator for "L'Atelier de Caligraphe", a documentary film directed by Natalia Duque from Arabic to English.

April 2009 - September 2012: English and French tutor for school and university students, Damascus, Syria.

February 2007 – May 2009: Senior Translator and Proofreader, and Later "Assistant Food Division Manager" at "NewBoy Company FZCO", Damascus, Syria.

2003 – 2006: English teacher at Al-Mostakbal Institute, Damascus Suburb, Syria.

October 2004 – June 2006: French translator at Al-Anwar Library, Damascus University, Syria.

I have also provided Arabic tutoring services for students studying Arabic as a foreign language.

Computer Knowledge

ICDL: New Horizon, Damascus, Syria.

XLS: Advanced, SBS Center, Damascus, Syria.

Languages Knowledge

Arabic: Mother language.

English: Excellent command (Honor roll student at "The American Language Center" in 2007), Damascus, Syria. **French:** Very good command (Followed all courses at "Le Center Culturel Français de Damas" in 2012), Damascus, Syria

Bahasa: Good command (started teaching Bahasa to non-native speakers; level: beginners)

Japanese: Beginner

Courses & Workshops Attended

September 2106: ALIA (Accelerated Learning In Action)

April 2008: Successful Management, at Horizon, Damascus, Syria.

March 2014: Core Brand Teaching